

**ŽUPA KRALJICE MIRA - HRVATSKO FRANJEVAČKO SREDIŠTE
QUEEN OF PEACE PARISH - CROATIAN FRANCISCAN CENTRE**



GLAS CENTRA



GODINA/YEAR 43. BR./NO. 31

31. srpnja - July 31, 2022

HRVATSKI DRUŠTVENO-KULTURNI CENTAR - NORVAL

9118 Winston Churchill Boulevard, Norval, Ontario L0P 1K0

**Telefon: 905-456-3203 + Fax: 905-450-8771 + www.norvalqueenofpeace.com
e-mails: cfcnorval@gmail.com or queenofpeacenorval@hamiltondiocese.com**



**PASTORALNO
OSOBLJE**



Fra Robert Kavelj, OFM, ravnatelj i župnik

Fra Marko Puljić, OFM, privremeni pomočnik

Karmela Bagarić, tajnica



MISNE NAKANE KROZ TJEDAN**Ponedjeljak, 1. kolovoza 2022. - Sv. Alfonz Liguori**

7 sati navečer
 +Zvonko Vajdić ----- Dragica Čuljak
 +I. Bezina ----- Dragica Čuljak

Utorak, 2. kolovoza 2022. - BD Marija od Andela (Porciunkula)

7 sati navečer
 +Branko Prusina ----- Mijo i Marija Kutleša
 +Ante Ćavar ----- Kći Dražena Kelava i obitelj
Klanjanje Presvetom Oltarskom Sakramenu

Srijeda, 3. kolovoza 2022. - Blaženi Augustin Kažotić

7 sati navečer
 +Luka i Štefica Kravac (g) ----- Kći Marica Miletić i obitelj
 Na čast sv. Stjepana ----- Marica Miletić i obitelj

Četvrtak, 4. kolovoza 2022. - Sv. Ivan Marija Vianney

7 sati navečer
 +Stanko Bilinovac (g) ----- Berislav Pavković i djeca
 +Grgo Perko ----- Supruga Ružica Perko

Petak, 5. kolovoza 2022. - Posvećenje bazilike Sv. Marije Velike

7 sati navečer
 Na nakanu ----- Ljubomir Zelenika
 Za svoje pokojne ----- Obitelj Penavić
 +Branko Prusina ----- Obitelj Penavić
 +Branko Prusina ----- Drago i Luca Primorac
 +Spasoje Vrankić ----- Michael i Ljubica Krpan
 +Ilija Perković (g) ----- Supruga Kata i djeca
 +Kristina Čosić (g) ----- Sestra Anita Jerković
 +Ratko Rakić ----- Obitelj Jozе Rupčića
 +Ratko Rakić ----- Vinko i Ruža Novokmet
 +Josip Bandić ----- Obitelj Ivana Bandića
 +Iva Bandić ----- Obitelj Ivana Bandića
 +Jozo i Draga Alilović ----- Obitelj Mirka i Nevenke Vrlić
 +Šima Alilović ----- Obitelj Mirka i Nevenke Vrlić
 +Marija Kulinski ----- Josip i Vera Petruša
 +Ante Hrakać (g) ----- Supruga Anda Hrakać i djeca
 +Ivana Šimović ----- Dragan i Snježana Blažević
 +Ivan Čurić ----- Jozo i Iva Čurić
 +Iva Dujmović ----- Jozo i Iva Čurić
 +Ante Čurčić ----- Jozo i Iva Čurić
 +Anica Mlinarević ----- Vida Primorac

Subota 6. kolovoza 2022. - Preobraženje Gospodinovo

5 sati navečer - Misa na engleskom i hrvatskom jeziku
 +Slavka Županić (**zadušnica**) ----- Milica Šivrić i Milan Rupčić
 Za pokojne iz obitelji Artuković ----- Drago i Tomislava Artuković
 Za pokojne iz obitelji Sušac ----- Drago i Tomislava Artuković
 Za svoj pokojne ----- Stanislav Kozina i obitelj
 Za svoje pokojne ----- Cindy Kozina i obitelj
 Za pokojne iz obitelji Krmpotić ----- Ladislav Krmpotić
 +Zlatica Krmpotić i Mladen Majić ----- Suprug Ladislav i obitelj
 +Srećko Lauc i Ana Grizelj ----- Stanko Grizelj
 +Ratko Rakić ----- Supruga Mila i djeca
 +Katarina Balen ----- Sin Željko i obitelj
 +Stipe Ciklojević (g) ----- Mama Anda i obitelj
 +Spasoje Vrankić ----- Dragan i Ankica Pejić
 +Ratko Rakić ----- Milenko Matilda Čapin
 +Dragan Marušić (g) ----- Ana Ćavar
 +Dragan Marušić ----- Ružica Perko
 +Milena Deković ----- Suprug Božo i djeca
 +Jandre i Marica Semren (g) ----- Stipe i Janja Semren
 +Jozo Čeko ----- Zdravko Čeko i obitelj
 +Kristina Čosić ----- Kristina Zubac
 +Gracijan Kordić (g) ----- Supruga Slavka i djeca

19. NEDJELJA KROZ GODINU**7. kolovoza 2022.****Samo jedna sveta misa, u 11 sati.**

Svetu misu predvodi hamiltonski biskup, preuzvišeni Douglas Crosby, OMI - Proglašenje župe Kraljice Mira

MISNA ČITANJA**Osamnaesta nedjelja kroz godinu****PRVO ČITANJE:****Prop 1, 2; 2, 21-23****Čitanje Knjige Propovjednikove**

Ispravnost nad ispraznošću, veli Propovjednik, ispravnost nad ispraznošću, sve je ispravnost! Jer čovjek se trudi mudro i umjerno i uspješno, pa sve to mora ostaviti u baštinu drugomu koji se oko toga uopće nije trudio. I to je ispravnost i velika nevolja. Jer što on dobiva za sav svoj napor i trud koji je pod suncem podnio? Jer svi su njegovi dani doista mukotrnni, poslovi mu puni brige; čak ni noću ne miruje srce njegovo. I to je ispravnost.
Riječ Gospodnja.

OTPJEVNI PSALAM: Ps 90, 3-6.12-14.17

Pripjev: Gospodine, ti nam bijaše okrilje od koljena do koljena.

Smrtnike u prah vraćaš

i veliš: »Vratite se, sinovi ljudskih!«

Jer je tisuća godina u očima tvojim
 ko jučerašnji dan koji je minuo
 i kao straža noćna.

Razgoniš ih k'o jutarnji san,
 kao trava su što se zeleni:
 jutrom cvate i sva se zeleni,
 a uvečer već se suši i vene.

Nauči nas dane naše brojiti
 da steknemo mudro srce.
 Vrati se k nama, Gospodine! Ta dokle ćeš?
 Milostiv budi slugama svojim!

Jutrom nas nasiti smilovanjem svojim
 da kličemo i da se veselimo u sve dane!
 Dobrota Gospodina, Boga našega, nek bude nad nama!
 Daj da nam uspije djelo naših ruku,
 djelo ruku naših nek' uspije!

DRUGO ČITANJE:**Kol 3, 1-5.9-11****Čitanje Poslanice Kološanima**

Braćo: Ako ste suuskrsli s Kristom, tražite što je gore, gdje Krist sjedi zdesna Bogu! Za onim gore težite, ne za zemaljskim! Ta umrijeste i život je vaš skriven s Kristom u Bogu! Kad se pojavi Krist, život vaš, tada ćete se i vi s njime pojaviti u slavi. Umrtvite dakle udove svoje zemaljske: bludnost, nečistoću, strasti, zlu požudu i pohlepu - to idolopoklonstvo! Ne varajte jedni druge! Jer svukoste staroga čovjeka s njegovim djelima i obukoste novoga, koji se obnavlja za spoznanje po slici svoga Stvoritelja! Tu više nema: Grk – Židov, obrezanje – neobrezanje, barbar – skit, rob – slobodnjak, nego sve i u svima – Krist.

Riječ Gospodnja.**EVANĐELO:****Lk 12, 13-21****Čitanje svetog Evanđelja po Luki**

U ono vrijeme: Netko iz mnoštva reče Isusu: »Učitelju, reci mome bratu da podijeli sa mnom baštinu.« Nato mu on reče: »Čovječe, tko me postavio sucem ili djeliocem nad vama?« I dometnu im: »Klonite se i čuvajte svake pohlepe: koliko god netko obilovalo, život mu nije u onom što posjeduje.« Kaza im i prispodobu: »Nekomu bogatu čovjeku obilno urodi zemlja pa u sebi razmi-

Ijaše: 'Što da učinim? Nemam gdje skupiti svoju ljetinu.' I reče: 'Evo što će učiniti! Srušit će svoje žitnice i podignuti veće pa će ondje zgrnuti sve žito i dobra svoja. Tada će reći duši svojoj: dušo, evo imaš u zalihu mnogo dobara za godine mnoge. Počivaj, jedi, pij, uživaj!' Ali Bog mu reče: 'Bezumniče! Već noćas duša će se tvoja zaiskati od tebe! A što si pripravio, čije će biti?' Tako biva s onim koji sebi zgrće blago, a ne bogati se u Bogu.«

Riječ Gospodnja.

hilp.hr

DUHOVNA PORUKA

Demon pohlepe



fra
Andelko
Domazet

Zudite li stalno stjecati još više i više? Želite li više novaca ili materijalnih dobara? Ukratko, jeste li pohlepni? Kad spomenemo da se naše ponašanje može okarakterizirati kao

pohlepno, mnogi od nas teško će priznati da su ipak pretjerali želeći uvijek više no što imamo.

Isus u današnjemu evanđelju kaže: 'Klonite se i čuvajte svake pohlepe!' Zašto se pohlepa smatra lošom? Je li pohlepa doista izvor iz kojega izviru svi ostali grijesi? Je li pohlepa sama po sebi uništava vrlinu i dobro?

Uduhovnoj tradiciji čovječanstva imamo mnoštvo tekstova koji jednodušno upozoravaju na opasnost pohlepe. Spomenimo samo najpoznatiji primjer, a to je učenje Bude, koji je pohlepu, mržnju i iluziju nazivao 'trima otrovima' i glavnim preprekama ispravnom životu. Filozof Nietzsche je rekao da je za osvajanje vlasti potrebno tri stvari: pohlepa, zavist i mržnja, i to tim redoslijedom. U kršćanskoj tradiciji pohlepa se također vidi kao matrica, korijen svih ostalih grijeha. Radix omnium malorum avaritia, (Korijen svega zla je pohlepa) poručio je sv. Pavao ranoj Crkvi (Tim 6, 10). Mi to prevodimo podosta netočno: "Ljubav prema novcu korijen je svega zla".

"Počivaj, jedi, pij, uživaj!" Tako bogati čovjek kaže sebi. Posljedica takvog stila života i razmišljanja nije samo hedonizam, nego suprotstavljanje između onoga "koji sebi zgrće blago na zemlji" i onoga koji se "bogati u Bogu". Na jednom drugom mjestu Isus slično kaže: "Ne zgrćite sebi blago na zemlji, gdje ga moljac i rđa nagrizaju i gdje ga kradljivci potkopavaju i kradu. Zgrćite sebi blago na nebu, gdje ga ni moljac ni rđa ne nagrizaju i gdje kradljivci ne potkopavaju niti kradu. Doista, gdje ti je blago, ondje će ti biti i srce". (Mt 6, 19-21)

Mnogi društveni analitičari u dijagnozi današnjeg društva vide pohlepu kao najveće zlo koje ugrožava budućnost čovječanstva. Plodovi pohlepe su bolesne ambicije, škrrost, neumjerenost u kupovanju i trošenju, nesposobnost da dijelimo, podčinjavanje drugih našim nagonima i željama. Pohlepa na području seksualnosti naziva se bludnost. Na području hrane i pića, to je neumjerenost. Pohlepan um nikada nije miran. Postoji pohlepa za vlašću, za popularnošću, i slično. Pohlepa je temelj većine naših navezanosti i negativnih emocija. Pohlepa je bit životnog stava kojemu je osnovni pojam 'ja' i 'moje'. Pohlepni su ljudi poput jame bez dna. Što više imaju, to više žele, a ipak nisu nikada zadovoljni.

Uosnovi je pohlepe velika nesigurnost i pogrešno uvjerenje o tome što je izvor naše sigurnosti. Mnogi sigurnost traže u izvanjskim stvarima. Jedina istinska i trajna sigurnost nalazi se u Bogu, jer jedino on zna što nam je potrebno kako bismo učili i napredovali. Kao i druge negativne emocije ili loše navike (poroci, grijesi) i demon pohlepe treba zamjeniti nečim pozitivnim.

Što je suprotnost pohlepi? Darežljivost, spremnost na dijeljenje, briga za druge. Napetosti koje stvara pohlepa liječi stav koji Isus opisuje kada govori o pticama nebeskim i ljiljanima poljskim (Mt 6, 19-34). Takav nutarnji stav je neophodan za onoga tko teži duhovnim ciljevima. U Govoru na gori Isus jasno kaže: 'Tražite najprije Kraljevstvo Božje i njegovu pravednost'. Isus jasno kaže što se ovdje misli pod pohlepotom: da čovjek smisao svoga života vidi u onome što posjeduje! Kada ljudi postanu žrtve takve zablude – da je smisao života u posjedovanju – razaraju se međuljudski i obiteljski odnosi. Svima nama je bliska ta opasnost da se više brinemo i trudimo oko osiguranja našega života i materijalnih posjeda, nego oko bogatstva vlastitoga srca.

(www.franjevci-split.hr)

SLUŽBE U CRKVI

ČITAČI

Subota, 30. srpnja 2022.

5pm Krešo Family

Nedjelja, 31. srpnja 2022.

9:00 Marina Đerek

11:00 Mara Lozančić

Subota, 6. kolovoza 2022.

5pm Perić-Lightfoot Family

Nedjelja, 7. kolovoza 2022.

9:00 Nema sv. mise

11:00 Gordana Marić i Joe Tomkin

UPUTE ZA NEDJELJNU MILOSTINJU

- Svoje omotnice s nedjeljnjim darom ubacite u košariće na ulazu u crkvu.
- Redoviti sakupljači milostinje, koji budu na sv. misi u 11 sati, neka nakon sv. mise uzmu nedjeljne omotnice, otvore ih i slože, kao i dosadašnjih nedjelja, i predaju župnoj tajnici, Karmeli Bagarić.

UPUTE ZA MINISTRANTE

- Ministranti, koji dođu na bilo koju od nedjeljnih svetih misa, **neka se obuku i poslužuju** na toj svetoj misi.
- Nakon ljetnih odmora ministranti će biti raspoređeni za služenje na nedjeljnim svetim misama.

ŽUPNE OBAVIJESTI

SVEČANO MISNO SLAVLJE



• **Iduće nedjelje, 7. kolovoza 2022.** bit će slavljena svečana sveta misa u našoj crkvi Kraljice Mira u Norvalu.

• Svetu misu

predvodit će naš hamiltonski biskup, **mnogopoštovani Douglas Crosby, OMI**.

- Za vrijeme svete misa biskup će **službeno proglašiti** da smo postali župa hamiltonske biskupije. To je trebalo biti 1. siječnja 2020., ali budući da je tada nastupila virusna pandemija, crkve su bile zatvorene, te je proslava odgođena za kasnije.
- Dodata na svetu misu u 11 sati iduće nedjelje, 7. kolovoza. Taj dan bit će slavljena **samo jedna sveta misa** u našoj crkvi Kraljice Mira.

KAPELAN - ŽUPNI VIKAR - ZA NAŠU ŽUPU



◊ Uprava Hrvatske franjevačke kustodije Svetе Obitelji, sa sjedištem u Chicagu, zatražila je da hamiltonski biskup, preuzvišeni Douglas Crosby, OMI, prihvati imenovanje i udijeli pastoralne ovlasti našem franjevcu, **fra Stipi Rotimu**. Biskup je to učinio i zato s radošću najavljujemo da bi fra Stipe trebao, nakon što od kanadskih vlasti dobije dozvolu za rad, doći u našu župu u drugoj polovici kolovoza.

◊ Fra Stipe je završio teološki studij u Chicagu. Nakon

ređenja u Mostaru, služio je u župi i samostanu u Tomislavgradu.

- ◊ **Fra Marko Puljić** će ostati i pomagati ovdje u župi do župnog piknika, 21. kolovoza, a nakon toga će poći u Chicago.

BAZEN - "SWIMMING POOL"

- ◆ Budući da moramo završiti popravke u jednom dijelu bazena, inspektori još nisu dali dopuštenje za uporabu bazena. Do izlaska ovoga broja Glasa Centra, ne možemo službeno naznačiti kad će bazen biti otvoren!
- ◆ Čim bazen bude spremjan, bit će obaviješteni.

DVOJEZIČNA SV. MISA SUBOTOM

- ◆ Dok ne dođe novi župni vikar, fra Stipe Rotim, ne će biti slavljena sv. misa nedjeljom u 12:30. On bi trebao doći u drugoj polovici kolovoza.
- ◆ Sveta misa subotom bit će slavljena u 5 sati navečer na engleskom i hrvatskom jeziku.
- ◆ **There will be no Mass at 12:30 on Sunday until the new assistant pastor, fra Stipe Rotim, arrives in the second half of August.**
- ◆ **Until then we will have Mass bilingual in English and Croatian Saturdays at 5pm.**

NAŠI POKOJNICI

- ◆ U Runovićima kod Imotskog preminuo je u 65. godini života naš župljanin **+Ante Gudelj (Ćojo)**. Upućujemo sućut njegovoj supruzi Mariji, sinu Anti i obitelji, kćerki Antoniji Maršić i obitelji, unučadi, rodbini prijateljima.
- ◆ Sv. misa zadušnica bit će slavljena kad se obitelj vrati iz Domovine.
- ◆ Pokojnika preporučamo u vaše molitve!



VAŽNO UPZOZORENJE

- ◊ One osobe koje su civilno vjenčane, a nisu vjenčane u Rimokatoličkoj crkvi, zatim osobe koje žive u civilnom obliku obiteljske zajednice (Common Law Unions), a nisu ni civilno vjenčane, ne mogu ići na ispovijed i primati svetu priest.
- ◊ Trebaju sudjelovati u misnom slavlju, ali ne mogu dolaziti na svetu priest dok se njihovo stanje ne uredi prema crkvenim zakonima.
- ◊ Ako trebate još neke dodatne informacije, pitajte fra Roberta.

ONLINE GIVING

Hvala svim darovateljima koji novčano pomažu našu zajednicu vjernika Kraljice Mira. Vaš novčani dar možete uplatiti preko **e-mail money transfer ili eTransfers**.

Naš župni e-mail je **cfcnorval@gmail.com**

Usvojim poruci možete naznačiti je li vaš dar: nedjeljna milostinja (**Sunday Collection**), otplata duga (**Mortgage**), misne nakane (**Mass Intentions**), cvijeće u crkvi (**Church Flowers**), u spomen na pokojne (**In Memory**)... (Fra Robert)

POZIV I ZAHVALA DOBROVOLJCIMA

- Zahvalni smo našim vrijednim dobrovoljcima koji svakog tjedna dolaze i uređuju zemljište našeg Hrvatskog franjevačkog središta: pomažu obitelji Marka Tušuna, održavatelja Centra, u košenju trave, čišćenju zemljišta od osušenih stabala i polomljenih grana. Provedu nekoliko sati u druženju i korisnom radu.
- Pozivamo sve dosadašnje i nove dobrovoljce da im se pridruže četvrtkom.
- Sve potrebne informacije dat će vam **predvoditelj radova Josip Petruša**. Nazovite ga na broj **905-796-5899**.



VAŽNI DOGAĐAJI, PROSLAVE I ZABAVE U GODINI 2022. U NAŠOJ ŽUPI "KRALJICE MIRA" I HRVATSKOM FRANJEVAČKOM SREDIŠTU, U NORVALU

- 6. kolovoza 2022. Početak devečnice u čast Velike Gospe
- 7. kolovoza 2022. U čast svečanog proglašenja župe Kraljice Mira, svetu misu predvodi u našoj crkvi hamiltonski biskup, preuzvišeni Douglas Crosby, OMI, u 11 sati. Toga dana ne će biti slavljenja sv. misa u 9 sati ujutro ni u 12:30.
- 14. kolovoza 2022. Proslava Velike Gospe u Vel. Kamber Parku - zaštitnik župe u Torontu - sv. misa u 9 sati (nema svetih misa u 11:00 i 12:30 u našoj crkvi)
- 20. kolovoza 2022. Priprava za piknik
- 21. kolovoza 2022. Drugi piknik - Proslava Velike Gospe - Norval
- 6. - 8. rujna 2022. Seminar za svećenike hamiltonske biskupije

- 19. - 22. rujna 2022. Duhovne vježbe za franjevce - Chicago
- 4. listopada 2022. Life Chain - Molitva za nerođene
- 9. listopada 2022. Proslava sv. Franje Asiškoga
- 12. - 15. list. 2022. Sastanak hrvatskih svećenika i časnih sestara
- 12. studenoga 2022. Banket za otplatu crkve - u dvorani Centra
- 27. studenoga 2022. Prva nedjelja Došašća
- 2. prosinca 2022. Proba za Nikolinje
- 3. prosinca 2022. Proslava sv. Nikole - sv. misa, program i večera u dvorani
- 11. prosinca 2022. Izbori za župno vijeće i odbor Centra
- 13. prosinca 2022. Adventska isповijed - Norval
- 24. prosinca 2022. Božićna misa bdijenja u 6 sati navečer - 11 i 30 navečer pjevanje božićnih pjesama - ponoćka
- 25. prosinca 2022. BOŽIĆ
- 26. prosinca 2022. Sveti Stjepan, prvomučenik
- 27. prosinca 2022. Sveta Obitelj
- 28. prosinca 2022. Nevina dječica - Mladenci
- 31. prosinca 2022. Silvestrovo - Sv. misa zahvalnica

Doček Nove godine u velikoj dvorani našega Centra

MOLITVENI KALENDAR

U HAMILTONSKOJ BISKUPIJI

Svećenici, redovničke zajednice i katoličke udruge za koje se moli tijekom ovoga tjedna u hamiltonskoj biskupiji

Ponedjeljak	Most Rev. Anthony Tonnos
Utorak	Rev. Ian Duffy
Srijeda	Catholic Teachers
Četvrtak	Rev. Vernon Boyd, S.J.
Petak	Rev. Roger Yaworski, S.J.
Subota	Transfiguration of the Lord

VAŠI NOVČANI DAROVI

NOVČANI DAROVI
DONESENI OSOBNO U ŽUPNI URED, PREDANI U CRKVI,
ILI POSLANI PREKO "ONLINE BANKING" NA EMAIL
cfcnorval@gmail.com

DAROVI ZA OTPLATU CRKVENOG DUGA

- ◆ Dubravac, Jozo i Marica ----- \$200.00
- ◆ Škara, Robert i Anita ----- \$350.00

Prigodom vjenčanja: Ivan Skoko i Manda Grašić

- * Mladenci, Ivan i Manda ----- \$500.00
- * Ilija i Diana Skoko ----- \$500.00
- * Djed i baka, Ivan i Mary Radišić ----- \$100.00

Prigodom krštenja: Mio Kozina Lozančić

- * Djed i baka, Niko i Mara Lozančić ----- \$100.00

U spomen: +Smilja Boras

- * Sin Damir Boras ----- \$500.00

U spomen: +Jozo i Ante Alilović

* Mila Rakić i obitelj ----- \$50.00

U spomen: +Jozo Alilović

* Kčeri, Kathy Ružić i Vesna Ropar ----- \$500.00
 * Dodig, Drago i Maca ----- \$30.00
 * Dubravac, Jozo i Marica ----- \$50.00
 * Filipović, Grgo ----- \$100.00
 * Perić, Drago i Boja ----- \$20.00

U spomen: +Šime "Simon" Čamber

* Supruga Rose i djeca ----- \$4,000.00
 * Andrews, Tom i Mary ----- \$100.00
 * Boras, Andelko i Antonija ----- \$50.00
 * Boras, Mario i Tanja ----- \$50.00
 * Čuljak, Frano ----- \$40.00
 * Ćurić, Ante i Zdravka ----- \$100.00
 * Čuvalo, Janja i djeca ----- \$50.00
 * Čuvalo-Dragičević, Nevenka ----- \$20.00
 * Dubravac, Jozo i Marica ----- \$50.00
 * Đerek, Anka ----- \$50.00
 * Dodig, Drago i Maca ----- \$30.00
 * Erić, Janja ----- \$20.00
 * Galić, Mila (pok. Križe) ----- \$50.00
 * Hrkać, Anda ----- \$100.00
 * Husnja, Joe i Daisy ----- \$50.00
 * Knezović, Jerko i Zdravka ----- \$40.00
 * Lightfoot, Chris i Iva ----- \$40.00
 * Majić, Ljubica ----- \$40.00
 * Marić, Božo ----- \$40.00
 * Marić, Darinko ----- \$100.00
 * Marinčić, Ljubica ----- \$50.00
 * Marinčić, Miroslav i Mila ----- \$100.00
 * Mijatović, Ruža ----- \$20.00
 * Mlinarević, Zdravko ----- \$100.00
 * Nižić, Šimun i Stoja ----- \$50.00
 * Ostojić, Ante i Mara ----- \$40.00
 * Pejić, Mario i Andelka ----- \$50.00
 * Perić, Drago i Boja ----- \$50.00
 * Prce, Stanko i Jana ----- \$50.00
 * Primorac, Andrija ----- \$50.00
 * Primorac, Gojko i Andelka ----- \$100.00
 * Primorac, Ilija ----- \$50.00
 * Primorac, Vida ----- \$100.00
 * Radišić, Ivan i Mary ----- \$50.00
 * Šiško, Kata ----- \$100.00
 * Skoko, Berto i Danica ----- \$20.00
 * Skoko, Ivan ----- \$40.00
 * Stojić, Mate i Mara ----- \$50.00
 * Šubić Obitelj ----- \$100.00
 * Vlačić, Mary Mica ----- \$100.00

PAVILION FUND RAISER

◆ Dance Night ----- \$3,920.00

KRUH SVETOG ANTE

◆ Kutleša, Mijo i Marija ----- \$100.00

◆ Kokanović, Pavao i Ružica ----- \$20.00
 ◆ Lončar, Steve i Sanja ----- \$20.00

DAROVI PRED KIPOVIMA I ZA SVIJEĆE

◆ 24. srpnja 2022. ----- \$112.00

NEDJELJNA MILOSTINJA

• 24. srpnja 2022 ----- \$3,110.00



Hvala svim darovateljima

Ako ne želite da se Vaše ime javno objavljuje na listi darovatelja, molimo Vas, obavijestite naš župni ured.

IZ DOMOVINE

**Biskup Glasnović blagoslovio
Pelješki most: Neka ovo djelo
bude dar sviju nas
onima koji dolaze**

Dubrovački biskup Roko Glasnović blagoslovio je Pelješki most na svečanosti otvorenja u utorak 26. srpnja, a zvana svih crkava Dubrovačke biskupije zvonjavom su pozdravila izgradnju tog važnog infrastrukturnog projekta za jug Hrvatske, a samim time i za vjernike toga kraja

Program svečanog otvaranja mosta održan je većinom na odmorištu Komarna. Na samom kraju otvorenja sudionici su došli na istočni početak mosta gdje je održan obred blagoslova.

„Krist, Sin Božji došao je na svijet da skupi raspršene. Što god, dakle, vodi međusobnom povezivanju ljudi, odgovara Božjoj nakani. Ono što je razdvojeno planinama, razdjeljeno vodama ili odijeljeno velikim udaljenostima spajaju novosagrađeni putovi u novosagrađena prijevozna sredstva – i mostovi”, rekao je na početku biskup Glasnović.

Potom je zazvao Božji bla-

goslov na one koji su izgradili to djelo i njegovu zaštitu na one koji će se njime služiti.

Uslijedio je navještaj Božje riječi iz Evandela po Ivanu 14, 5 – 7: „Ja sam Put i Istina i Život: niko ne dolazi Ocu osim po meni. Da ste upoznali мене, и Оса бисте мога упознали. Od sada га и познајете и видјeli сте га.“

Ukratkom nagovoru izrazio je radost zbog izgradnje mosta.

„Radujemo se ovom divnom zdanju“, kazao je te podsjetio da je najveći, najpoznatiji živući most bio

nastavak slijedi na zadnjoj stranici Glasa Centra

19th Annual

Taste of Croatia

Golf Tournament



Join us for a great day of golf and the unique experience of authentic Croatian food and beverages at select holes.

FRI SEPT **9** 2022

Glen Eagle Golf & Country Club

The Chamber is pleased to offer **8 FREE SPOTS** to Croatian-Canadian students who are registered in a post-secondary school program.

The first 8 qualified students to register will be accepted.

10:00AM – Registration and Lunch
12:00PM – Shot Gun Start
6:00PM – Cocktail Reception



Ladies Golf Clinic

12PM

Free with Registration!

The Clinic includes 2 hours of instruction followed by 9 holes of golf accompanied by an instructor.

TO REGISTER:

CALL **416.641.2829**

EMAIL **contactus@croat.ca**

VISIT **croat.ca**



CANADIAN-CROATIAN
CHAMBER OF COMMERCE



MAGARAC PRODUCTIONS

CARING FOR OUR COMMUNITY

Independently Owned & Operated by Robert Blackburn & Toby Chisholm.

Professional, dignified and compassionate service.

Our team is knowledgeable with the customs of the Croatian Community.

Large chapel to accommodate large gatherings for prayers.

Large parking lot to accommodate parking for over 100 cars.



U neovisnom vlasništvu i kojima upravljaju Robert Blackburn i Toby Chisholm.

Profesionalna, dostojanstvena i suosjećajna usluga.

Naše osoblje dobro poznaje običaje hrvatske zajednice.

Velika kapela za velika okupljanja za molitve.

Veliko parkiralište za preko 100 automobila.



*11582-Trafalgar Road,
Georgetown, Ontario*

(905) 877-3631

www.jonesfuneralhome.co

info@jonesfuneralhome.co

Proud members of O.F.S.A., O.A.C.F.P, G.F.D. Of Canada, F.P.C.

CROATIAN TV

195 CHANNELS

Providing Affordable Sports, Local
and International Programming

**TV Application Available
for Smartphones & Tablets**

All you need is high-speed internet to access all your favourite English cable channels, endless Sports including all **HNS matches**, Movies, TV shows and PPVS.

Features **CROATIAN TV** including HRT1-5, Nova, Banovina, CMC, RTL Arena Sports

MATTHEW KRASIC
905-929-5729 (text preferred)
matthewkrasic@gmail.com

ONLINE TV





Residential - Commercial - Industrial

custom home construction, additions and renovations

permit application / design services
home inspections / service and maintenance

your complete construction service provider

Steve Pehar
416 303.5956

erocontracting@gmail.com

Grupa VOLTA

Tel: 519.658.6115 (Ante)
Email: tambura@crolinks.com
Website: www.crolinks.com/tambura



**CALL TO SAVE
1-877-702-7702**

ljurkas@youngsinsurance.ca
rjurkas@youngsinsurance.ca

GEOGETOWN BRANCH

Ensuring. Insuring. Reassuring.
For over 100 years.



Home • Auto • Commercial • Life • Employee Benefits



NAKON SMRTI VAŠIH
NAJMLIJIH NAZOVITE NAS DA
RIJEŠIMO OSTAVŠTINU

**905-858-4030
BOBESICHLAW.COM**

HVALA VAM NA 40 GODINA POVJERENJA.



Turner & Porter

POGREBNI ZAVOD

"Veći broj Hrvata, koji govore hrvatski, odabiru pogrebni zavod Turner & Porter Funeral Directors, od bilo kojeg pogrebnog zavoda u Mississauga-i i Toronto-u"

- Mi znamo i razumijemo običaje zajednice
- U obiteljskom vlasništvu i poslovanju više od 135 godina
- Raspolažemo s pet zasebnih kapela, s potrebnim prostorijama za sve pogrebne prigode
- Veliki prostor za parkiranje, pogodno povezan s glavnim cestama i raskrsnicama
- 100% garancija za vaše zadovoljstvo. Ukoliko niste u potpunosti zadovoljni bilo kojom nasom uslugom, ta će usluga biti besplatna

Two Convenient Mississauga Locations

PEEL CHAPEL
2180 Hurontario Street, Mississauga
(Highway 10 north of the Q.E.W.)
905-279-7663

NEWEDUK - ERIN MILLS CHAPEL
1981 Dundas Street West, Mississauga
(Just east of Erin Mills Parkway)
905-828-8000

Three Convenient Toronto Locations

RONCESVALLES CHAPEL
436 Roncesvalles Avenue
416-533-7954

YORKE CHAPEL
2357 Bloor Street West
416-767-3153

BUTLER CHAPEL
4933 Dundas Street West
416-231-2283



Bojana Bartulović

Javni Biljeznik

Tel: 905-805-0941
bojana@bbparalegalervices.ca
bbparalegalervices.ca

Ovjera potpisa, ovjera prijepisa-preslike; potvrde o zivotu; sluzbeno ovjeravanje privatnih isprava; sastavljanje i ovjera punomoci, izjava i potvrda. Pomoc pri zahtjevu za ODSP, ACSD, Kanadsku mirovinu i drzavljanstvo. Za besplatnu konzultaciju nazovite nas na 905-805-0941.



IVICA PETROVIC

Owner
imagaragedoors@outlook.com



I.M.A. GARAGE DOOR SERVICES INC.

Providing ALL services for garage doors and garage door openers!



(416) 876-4967

imagaragedoorservices.com



Over 35 years experience.
 Specializing in duct work, furnaces,
 air conditioning, humidifiers, fireplaces,
 gas lines, radiant heat,
 tankless heaters and air purifiers.

We are here to serve your comfort needs.

905.278.8889



Bob Perisa
 Director
 C.647.889.3855

Ivo Perisa
 Gas Technician
 C.416.435.2172

Grupa
VOLTA

Tel: 519.658.6115 (Ante)
 Email: tambura@crolinks.com
 Website: www.crolinks.com/tambura

FINE DINING AND QUALITY SERVICE



1989A DUNDAS ST. E.
 MISSISSAUGA, ON L4X 1M1
 TEL: 905.624.4111
 CELL: 905.609.2544

www.croatiarestaurant.ca

ENTERTAINMENT AND DANCING

Upper Glen Abbey
DENTAL

Family & Cosmetic Dentistry
 Teeth Whitening
 Surgical Dental Implants
 Braces

New patients and emergencies welcome.

Dr. John Delisimunovic - Dentist
 Dr. Zia Beg - Orthodontist

905.257.2556

478 Dundas St. West Oakville ON L6H 6Y3

invisalign®





www.euromaxfoods.com

EUROMax FOODS

Breads, buns, cold cuts, meat, BBQ sausages, cakes and pastries, ready to eat meals, catering,
Variety of European products, weekly specials

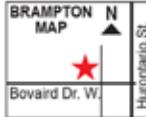
All under one roof!



MILTON
61 James Snow Pkwy, # 5
Milton, ON L9T 0R3
Tel: 905-693-6661



BRAMPTON
20 Polonia Ave Unit #101
Brampton, ON L6Y 0K9
Tel: 905-455-4664



BRAMPTON
190 Bovaird Dr. W. #59
Brampton, ON L7A 1A2
Tel: 905-451-0221



MISSISSAUGA
2550 Hurontario St. #4
Mississauga, ON L5B 1N5
Tel: 905-949-8214



Dr. John Bubanovich

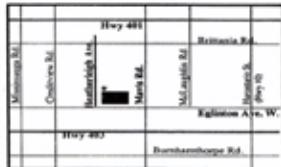
Zubar ~ Dentist

Dr. Fayaaz Jaffer

"Specialist Paradontologije" Liječenje desnih (lalavke)

NUDIMO VAM BESPLATNE ZUBNE KONSULTACIJE

**PRIMAMO NOVE PACIJENTE I HITNE
SLUČAJEVE (Emergencies)**



CENTRAL MISSISSAUGA
5025 Heatherleigh Ave. Unit#9
NAZOVITE
TEL: 905-568-1200

OPEN EVENINGS & SATURDAYS
OTVORENI NAVEĆER I SUTOM

Assumption Catholic Cemetery

6933 Tomken Road Mississauga

(905) 670-8801



CATHOLIC CEMETERIES &
FUNERAL SERVICES
ARCHDIOCESE OF TORONTO

Section for Croatian Community, Mausoleum
and Funeral Services

Visit our website at catholic-cemeteries.com



Dr. Danny Mus
Optometrist

- Comprehensive Vision Analysis
- Ocular Health Evaluations
- Glasses and Contact Lenses
- Digital Retinal Photography
- Pediatric Eye Exams
- Digital Retinal Photography and Visual Field Testing
- Pre and post-operative Laser Vision Correction
- Open six days a week including evening appointments
- Za sve usluge govorim hrvatski



Telephone: (905) 822 -3698

www.sheridanoptometry.com

Sheridan Corporate Centre
(QEWR and Erin Mills Parkway)
2155 Leanne Blvd.
Mississauga, Ontario



1525 Bristol Rd W
Mississauga, ON L5M 4Z1
905-567-2562

ZAYOUNA LAW FIRM



**Have You Been Injured?
Car Accident, Slip and Fall,
Short Term Disability,
Long Term Disability**
Call us - we can help.

Don't Settle for less

**Ozlijede? Mi možemo pomoći
Ne plaćate ukoliko ne pobijedimo
Besplatno savjetovanje
Nazovite danas**

Ana Luburić
Corporate and Client Services

Gоворимо Хрватски

www.zaylaw.com

416- 875- 5632

ETOBICOKE
SportMed & Physiotherapy

81 The East Mall

Suite #105

Etobicoke, ON M8Z SW3

Tel. 416.251.7000

www.etobicokesportmed.com



Dr. Paul Blondich BScKin, DC

Dr. Renata Blondich BSc, DC

Dr. Carol Laic BSc, ND, MED

Jennifer Ferreira RMT

Alice LaQuain PT

SERVICES

Physiotherapy
Chiropractic
Massage Therapy
Naturopath
Acupuncture

Custom Orthotics
Sports Injuries
Sports Performance Care
Active Release Techniques
Laser Class 4
Shock Wave
Pain Management
Rehabilitation
Pelvic Floor Care

Customized Nutrition
Weight Loss
Pediatric Care
Craniosacral Therapy
Natural Face Lift



RETIREMENT LIVING COMING WINTER 2022!



www.ashleyoakshomes.com

**SALES OFFICE – 905.452.0340
105 RIVERMONT RD., BRAMPTON
(Steeles Ave. & Miss. Rd.)**



Andjelka Granic
Broker of Record
905.897.8777
C. Ashley Realty Inc., Brokerage
918 Dundas Street East, Suite 500 Mississauga, ON L4Y 4H9

Our Sales Staff

Jana Beran
Norman Broz
Ivan Bubanovich
Jennifer Forgenie
Nick Skacan
Frank Vrdoljak
Drazen Vuckovic

**New Services
Available!**

In-house mortgage services available:

- Private Lending
- Construction Loans
- Refinancing
- Home Purchase
- Property Investing

For more information or assistance.
Call/Text Dario Granic at 289-888-1768



Top 1% in Canada for Royal LePage 2014, 2016*

Andelka Pejić

Sales Representative
905.703.4544

andelka@royallepage.ca
www.foreverhome.estate

Hrvatski Tamburaški Sastav
"Veseli Pajdaši"



Miroslav: 416.540.4649



GENERAL CONTRACTING INC.

John Alpeza

President

151 Brunel Rd- Unit # 21
Mississauga, ON L4Z 2H6

Tel. (905) 568-9995 Fax. (905) 568-9996
john@alpeza.com • www.alpeza.com
Gradimo Bolju Budućnost za Našu Djecu!

(Uključujući svoje sinove Kristian, Mateas i njihovu majku Diana)



Meadowtowne Realty, Brokerage
Independently Owned and Operated

Working with Sellers
and Buyers for your
real estate needs.
CALL MIRO

MIRO PUSIC

Sales Representative

Direct: 647-283-0797
Office: 905-877-8262
www.CALLMIRO.com
miropusic@royallepage.ca



Markic Dental

Dr. Susan B. Markić
Dr. Gordan J. Markić

ZUBNA ORDINACIJA
900 Rathburn Road West
Mississauga, Ontario L5C 4L3

(905) 896-4832



Petar Budisa

phone: 905 502-0880 cell: 416 209 0957



info@dalmacatering.com

morpho ORTHODONTICS

Dr. Krešimir Lacković

Orthodontist

925 Rathburn Rd E.,
Suite D1 MISSISSAUGA
905.276.3999

www.morphoorthodontics.com

Braces for Children & Adults

330 Bronte St South,
Suite 118 MILTON
905.878.8988

TASTE OF EUROPE MEAT & DELICATESSEN INC.

Pećemo janjce i odojke
Domaća i kvalitetna jela za vaša slavlja
Domaće i ukusne kolače
Kvalitetno suho meso dimljeno na domaći način
Čevapi, čvarci i bureci
Originalni CD-s i Magazini iz Hrvatske
Obitelj Polunić rado vas očekuje na svoje dvije adrese

200 County Court Blvd. - unit #3
Brampton, Ontario L6W 4K7
905 - 455 - 1077

612 King Street East
Kitchener, Ontario N2G 3W7
519 - 342 - 6378



PALMA CAR RENTALS
daily rentals from €28 per day

GDJE GOD PLANIRALI OTIĆI, DUŽ JADRANSKE OBALE IJU U OSTALE
DIJELOVE HRVATSKE, BOSNE I HERCEGOVINE, NAZOVITE PALMA CAR RENTALS
I U MINUTI STE NA DESTI!

NAZOVITE: +385 92 242-4623
+387 63 648-450
U KANADI 416 881-9250
WWW.PALMACARRENTALS.COM



PONUDA PALMA CAR RENTALS UKLJUČUJE I USLUGE VRAĆANJA VOZILA U
DRUGOM GRADU, DUGOROČNE NAJMOVE VOZILA, DOSTAVE I PREUZIMANJE
VOZILA NA PODRUČJU CIJELE HRVATSKE, BOSNE I HERCEGOVINE.



GLOBAL MECHANICAL LTD. FIRE PROTECTION LTD.

Zadnjih 30 godina izvode sve radeve što se tiče:
Plumbing, Drain's i Fire Protection (Sprinklers)
Tel: (905) 564-3352 ili (905) 564-8257 • Fax: (905) 564-4790
Obitelj Peter (Pejo) Čosić & sinovi Johnny, Tony i Stephen



WEDDINGS, STAGS,
BRIDAL SHOWERS,
BIRTHDAYS,
CHRISTENINGS

The Bartending BUDDIES

STEVE PERVAN: 416-579-4902

IVAN JURICIC: 416-888-9954

JOHN NIZIC: 416-768-8060

JOE PRCELA: 416-919-5744

Hrvatska Zubna Ordinacija

Dr. Allen Leko

Dr. Allen Leko iskusno radi sve zubarske poslove
bez dugog čekanja za cijelu familiju.
Naročita pažnja poklanja sa djeci i pacijentima koji se boje zubara
Novi pacijenti su uvijek dobro došli.
Za "appointment" nazovite (905) 542-8537 ili navratite na:



WINCHESTER PLACE
154 Queen Street South,
(Mississauga Road)

Streetsville, Ontario
Unit 118 L5M 2P4
(Sjeverno od Eglintona)



Adams & Miles LLP
Chartered Professional Accountants

A TRUSTED PARTNER TODAY AND TOMORROW
1926-2019, celebrating over 90 years

Tony Sokic, CPA, CA. Professional services in auditing, accounting, estate planning, personal and corporate tax, and other expert business advice. Services outside Canada also available. Govorim Hrvatski.

T: (905) 459-5605
E: tsokic@adamsmiles.com
W: www.adamsmiles.com

anagni

Toronto Location - 2550 Victoria Park Avenue, Suite 501, Toronto, M2J 5A9 | T: (416) 502-2201 | F: (416) 502-2210
Brampton Location - 195 County Court Blvd, Suite 200, Brampton, L6W 4P7 | T: (905) 459-5605 | F: (905) 459-2893

Svete mise:



- Nedjeljom u 9 (na hrvatskom), 11:00 (na hrvatskom), 12:30 (In English) na engleskom,
- Od ponedjeljka do petka u 7 sati navečer.
- Subotom u 5 sati popodne.

Krštenja:



- "Krštenje treba, po mogućnosti, obavljati nedjeljom kad Crkva slavi spomen vazmenog otajstva... Nedjeljom se krštenja mogu obaviti i pod misom kako bi sva zajednica mogla sudjelovati kod obreda i kako bi jasnije zasjala tjesna veza između krštenja i presvete euharistije" (Obrednik za krštenje).
- Kao što Obrednik propisuje, obred krštenja se obavlja nedjeljom. U našoj crkvi Kraljice Mira obavlja se **redovito nedjeljom na hrvatskom jeziku za vrijeme svete mise u 11 sati i na engleskom jeziku u 12:30., te subotom za vrijeme svete mise u pet (5) sati ili u drugo vrijeme prema dogovoru sa svećenikom.**
- Krštenje treba najaviti najmanje mjesec dana ranije radi priprave roditelja i kumova.
- Priprava za krštenje se obavlja na prvi ponedjeljak u svakom mjesecu, u 7:45 navečer, u župnom uredu.
- Kum(a) treba "pripadati Katoličkoj Crkvi", te da bude dovoljno zreo(la) i da je primi(la) tri sakramenta: krštenje, potvrdu i euharistiju i "da nije pravno sprječen(a) za obavljanje te službe".
- "Krštena osoba koja pripada odijeljenoj Crkvi ili zajednici a vjeruje u Krista, može, ako to žele roditelji, biti kum(a) kod krštenja zajedno s katoličkim kumom".

Vjenčanja:



- Samo subotom.
- Mladenci se trebaju prijaviti svećeniku najmanje 6 mjeseci prije vjenčanja.
- Mladenci su dužni sudjelovati na pripravi za vjenčanje koja se održava na hrvatskom jeziku u zajedničkom programu hrvatskih župa u Torontu, Oakvilleu, Mississaugi, Hamiltonu i Norvalu.
- Ako jedno ili oboje mlađenaca ne govori hrvatski, onda su dužni sudjelovati u programu koji organizira hamiltonska biskupija. Raspored i datum priprave za vjenčanje dobit će u našem župnom uredu.

Posjet bolesnicima:



- Bolesnike posjećujemo na poziv u svako doba dana i noći.
- Bolesničko pomazanje pomaže ozdravljenju duše i tijela, zato, pozovite svećenika da posjeti bolesnu osobu. Nemojte čekati zadnji trenutak.

Ispovijed:



- Tijekom tjedna: u 6:30 navečer, prije početka sv. mise.
- Subotom i nedjeljom prije svetih misa.
- U drugo vrijeme: u dogovoru sa svećenikom.

ŽUPNO VIJEĆE - ODBOR HRVATSKOG FRANJEVAČKOG SREDIŠTA

PREDSJEDNIK HF SREDIŠTA i ŽUPNIK KRALJICE MIRA: fra Robert Kavelj, OFM
ŽUPNI VIKAR:

PREDSJEDNIK župnog vijeća i Odbora HF Središta: Tony Ante Marinčić

PRVI BLAGAJNIK: fra Robert Kavelj, OFM

DRUGI BLAGAJNIK: Peter Marinović

TAJNIK: Robert Škara

DRUGI TAJNIK: Željko Viduka

ODGOVORNI:

ZA BAR: Marinko Martin Perković i Ivan Juričić

ZА IGRAЛИШТА: Tony Ante Marinčić

ZА BAZEN: Dragan Pejić, Ilija Mandurić i Tony Marinčić

ZА IZNAJMLJIVANJE prostorija i terena na HF Središtu i suradnju s mjesnim vlastima:

Tony Ante Marinčić; tel: CP (647) 680-5319; e-mail: cfrental@gmail.com

ZА POPRAVKE I OBNOVU: John Nižić, Miro Stanić, Frank Franjo Beljo i Milan Bagarić



U subotu
23. srpnja 2022.
vjenčani su
u našoj crkvi
Kraljice Mira

Ivan Skoko
i
Manda Marina Grašić

Svjedoci:
Ante Skoko
i
Ivana Katarina Grašić

niti i sretno prisjeti k željenoj cilju po Kristu Gospodinu našemu."

Na koncu je udijelio blagoslov i svima nazočnima moleći da Gospodin upravlja svim njihovim putovima te da prispiju u život vječni.

U biskupovo pratnji bio je

generalni vikar mons. Ivica Pervan.

Obredom blagoslova završila je svečanost otvorenja Pelješkog mosta koji je u ponoć otvoren za redovni promet.

ika.hkm.hr



sv. Kristofor (25. kolovoza) koji je s jedne obale na drugu nosio ljudе na svojim ramenima.

„Mostovi nose, mostovi su korisni. Zato je izgrađen ovaj most koji spaja Lijepu Našu u jednu cjelinu. Dok ovdje molimo Gospodina da blagoslovi sve nas, sve one koji su se trudili i ugradili sebe, u prvom redu naše pretke i branitelje koji su nam osigurali slobodu, molimo Gospodina da ovo djelo bude dar sviju nas onima koji dolaze.“

„Ovaj most izgradila je vjera, nada i ljubav. Svadje gdje god krenemo nailazimo na mostove kao na vječnu trajnu nezasićenu ljudsku

želju da se poveže, pomiri sve što iskrne pred našim duhom, očima i nogama da ne bude dijeljenja, protivnosti ni rastanka. Neka Isus Krist bude put u istinu do vječnog života“, zaključio je.

Nakon molitve vjernika i Litanija Svih svetih, biskup Glasnović blagoslovio je most, to jest sve one koji će se njime služiti. „Bože, nigdje na svijetu nisi daleko od onih koji ti služe i očinskom zaštitom čuvaš one koji se u te uzdaju. Udostoj se svojom milošću preteći i pratiti sve one koji budu prolazili ovim mostom. Neka ih tvoja pomoć brani od svake protivštine da ono što žele mogu ispu-